卑詩東北煤氣豐富

（域多利加新社電）卑詩省政府能源廳長詹肯域昨稱，卑詩省東北部煤氣及汽油探採工作正大力推進展開，但却關心缺乏市場問題。

泛亞省煤氣有限公司諮詢阿拔貝啓在國家能源局公聽會在卡技利埠舉行時報告出口市場缺乏衰退，天然煤氣探採受到影響。

能源廳長表示因市場缺乏將減慢拖遲汽油的探採工作，因假如公司投資大筆款項探油井，而賣不出去，只有浪費大量金錢而已。

公務員擬擊敗保守黨

（古巒市加新社電）加拿大共公服務聯會會員共有十八萬名，舉行全國代表大會，工會主席安迪斯圖爾德主持開幕典禮，聯邦公務員擬進行假如保守黨新政府裁員，他們將進行擊敗保守黨主政運動，工領呼籲公務員增加政治行動，全體會員全力積極努力，新政府如執政兩年後，時間已覺頗長，公務員曾於五月二十二日全國大選協助擊敗自由黨，保守黨應知道公務員準備致力大選活動爲自己本身爭取權力。

三年內裁員六萬名

（渥太華加新社電）加聯邦政府國庫局董事長史鐵汾稱：八月十五日前，他始將詳細發表更多有關政府裁員六萬名的案情，因八月十五公務員僱請任期屆滿。

保守黨於競選時定下諾言，於三年內裁員六萬名。

軍人，騎警及獄卒爲裁員例外的規定仍將復任。

亞省醫生護士缺乏

（點間頓加新社電）亞省內外科醫生學院註册主任賽利列治醫生稱：亞省保健醫療降低，因醫生感不愉快而缺乏，而護士又短缺，醫生經濟情況不佳。

很多亞省醫生認爲保健醫療保險計劃太低，病人却認爲醫生服務低能，醫生爲爭收更多收入只有更辛苦工作，而辛苦工作時，則標準降低。

護士薪俸亦不甚待遇好，開始時爲一萬四千六百元，工作六年後，收入才達一萬七千四百五十元，亞省與安省比較相同，但比卑詩省尚減少一千元。

伊朗停止輸俄煤氣　西歐各國蒙受影响

（路透社德黑蘭電）伊朗政府宣佈撤消敷設通往俄國境內之第二度煤氣管，原因認爲國家煤氣出口已非伊朗能源政策，上述之喉管預料明年亦供應西歐各國之需，今伊朗政府一旦改變計劃，使西歐各國能源荒問題更爲嚴重。

雲港碼頭工人復工

（雲訊）雲埠港口碼頭工人於星期五罷工，但已於星期六晨復工。

據國際碼頭工人及棧房工人工會發言人稱：碼頭工人野貓式罷工，仍堅援及港口工作。

週末卑詩林火嚴重

（雲市加新社電）據卑詩省森林服務處報告週末天旱無雨落，行雷閃電，使卑詩省森林發生火警一百七十宗以上。

至星期日止森林火警多達四百宗，以錦碌埠及汝路慎受打擊最嚴重，雨量只佔平時之一半而已，錦碌報告週末發生森林火警六十宗，汝路亦發生四十宗。

錦碌森林區五百英畝，汝路慎兩宗火警災區各達一百英畝。

釣三文魚比賽冠軍

（雲哥華訊）本年度在馬蹄灣舉行釣三文魚比賽經已揭曉，來自楓葉嶺的男子格連基利捕獲一尾重三十七磅十二安士的大三文魚榮獲本年度冠軍，他的獎品爲一條十七吹長的小船，另外摩打及托車，圖爲基氏手持所釣的三文魚的歡喜神態。

市府工人贊成合約

（雲市加新社電）市府外勤工人投票百分八十贊成爲期兩年新合約，附近本汝比及列治文區市府工人亦早已投票批准。

此項合同，批准二千名工人加薪百分之七或五毛二仙，第一年增加後，第二年共加薪七毛四。

市府建議戒毒計劃

（雲市加新社電）雲埠市議會社會服務委員會投票通過要求省政府設立强迫性的醫療慢性長期延久性戒酒精毒業務計劃，戒酒精毒者可獲得衣食住及保健醫療，諮詢服務及有機會參加就業工作等。

雲市府戒酒精毒及戒毒委員會主席卜何士摩稱：該委員會亦向省府建議戒海洛英毒治療業務計劃，市府建議涉及的各項問題頗多。

醫院，監獄及神經病院醫療長明性戒酒精毒或戒海洛英毒，所費款項經費甚多，必要改善，節省爲宜。

卡城警方調查毒案

（卡技利加新社電）英文前鋒報以有版權撰文報導市警局探員混入毒犯罪人群中，在過去兩星期內三次入屋搜查破獲毒藥販運案宗。

以前犯罪案的犯人以假名佐治麥利，對報界記者訪問時詳述與警方合作的經過，攝影記者且拍攝圖片說明警方將工具交給該前犯毒案罪者，教他如何破案，每次警方均派員暗中保護他。

卡城突降大雨爲患

（卡技利加新社電）昨此間突降大雨，電線斷電，馬路及上庫水災。

吹風時速每小時六十四公里，達四十五分鐘之久。

卡城水電局發言人儲獲架報告：水電局工人全部出動修理電力工程，此次爲向來所降最大的驟雨。

中國文學名著英譯　紅樓夢全本將面世

（北京路透社電）北京一對夫婦，終於將中國文學巨著紅樓夢全部譯成英文。

該部名著係由楊憲儀（譯音）及其英籍太太格拉迪斯兩人合譯，兩人均爲中國政府之外國語文出版社之僱員，會聯會代表的副主席，姊士素卡摩亞，亦爲加拿大工業機械聯合工人協會秘書兼財政，昨呼籲以美國爲總部的工會領袖，停止搾取大量加拿大工人會費往美國。

一九七七年加拿大工人交會費多達四千五百四十萬元，去年數字現時仍未發表。

加拿大勞工總會由美國工會操縱，一九七八年加拿大勞工報告指出加拿大勞工總會百分之六十五点六，附屬於美國工會。

陳卓聯婚捐欵僑社

（雲訊）本埠陳飄川總堂書記長，至孝篤親公所財政主任陳燦豪翁，於一九七九年七月廿一日在本埠西人基督教堂，爲長男灼基君和卓慎之翁次女逮萍小姐舉行結婚禮，同日下午六時假座名園大酒家宴喜酌，酬謝親友，筵開四十餘席。

秩序由公所副主席袁廣林主持，新郎新娘偕同雙方家長，在賓客熱烈歡迎掌聲中，步入會場就位，旋由公所主席陳應傑宣佈宴會意旨，並向一對新人祝福和勉勵，實業部長胡彩星君，用中英語答謝，隨即出菜，美酒佳肴，賓主盡歡，喜氣洋溢，洵盛會也。

陳翁熱心公益，喜慶不忘教育，旅務，捐助雲埠陳飄川堂，青年部，婦女部，雲埠至孝篤親公所，篤親公所半年刊，雲埠黃氏宗親會，華僑學校每五十元。

政府將發十億公債

（渥太華加新社電）財政部長戈士比昨發表政府即將發行之十億元公債之初步詳情。該項公債將於八月十五日在市面發售。

此項宣佈，係隨着上星期所作保請投資人士注意發行新公債之聲明而發表者。

該新公債之到期日期，分爲三種：

（一）□一九八四年六月一日到期，週息百分之十者。

（二）□一九八九年十月一日到期，週息百分之十者。

（三）□二零零四年二月一日到期，週息百分之十點二五者。

政府對於二十五年期之公債，將其發行最高額限制于六億元。

加拿大銀行業已同意最低限度購買公債三億五千萬元，但未有說明係何日到期者。只謂該銀行擬購二十五年期公債之最高額將限於二億零五百萬元云。

政府委派董事研究　解散國營石油公司

（渥太華加新社電）加聯邦能源部長邱泰善親信非哈梅爾稱：已委派董事人員研究國營加國石油公司解散，改爲私營公司事。

加拿大能源自給自足，此舉與美國建議牴觸。

加拿大與墨西哥簽訂合同每日供應五萬桶汽油，委內瑞拉商業合約每日二萬桶。

雲埠晚上彌漫煙氣　專家無法查出原因

（雲高華訊）雲埠過去數日來晚上彌漫着一種流質化學物之烟氣，此種烟氣，由深夜到清晨一段時間最爲濃烈。此間空氣污染專家亦無法查出烟氣之成因及來自何處。卑詩水電發言人稱：烟氣決非天然煤氣管漏出所致，可能係一家工廠所放出之廢氣。惟少量廢氣對於人體並無害云。

戴老評陶杜破壞團結

（查律鎮加新社電）前加首相戴芬碧架昨在參加聯邦國父信託年會後對記者發表談話，今後假如陶杜仍任自由黨領，他本人將一直高唱哈路路亞頌歌歌詠，保守黨覺得假如陶杜仍主持自由黨，一直無顧慮，蓋五月二十二日加國大選，加拿大選民一致投票，乃排除陶杜而已。

他又說：陶杜自認是團結加拿大的主要力量，但實加拿大已面臨向來最不團結統一，他破壞團結。

他又指出十月前不早日召開國會，實是進步保守黨一項重大的錯誤。

美工會搶取加工人

（雲市加新社電）三萬名加拿大工人

渡輪工人醞釀罷工

（雲市加新社電）卑詩省居民及遊客今年底或將不能乘搭渡輪，代表渡輪工會的代表報告謂談判破裂，工會工人定則於八月九日舉行投票，以決定實行罷工與否。

渡輪工人兩年合約將於七月卅一日滿期，上次發生渡輪罷工爲一九七七年十月，只罷工七大。

岡州總會館開茶會訊

（雲訊）雲埠岡州總會館，定明於八月五日星期日下午二時，在該會館禮堂舉行茶會，歡迎李鴻儔醫生夫婦到訪，李醫生乃廣東，新會，沙堆鄉人，早年畢業於廣州中山醫學院，曾在中山縣人民醫院服務多年，濟世扶危，頗得清譽。

希該會會員，宜於是日撥冗，踴躍參加，以示親親，共話桑麻云。

城埠台山雙慶大會　籌備就緒八五揭幕

（域多利訊）全加台山邑僑第三屆慈親會暨城埠台山寧陽總會館成立九十週年紀念大會，各項籌備工作業經就緒，慈親會各方代表定於八月四日報到，下午八時召開預備會議，八月五日（星期日）上午十時全體代表及邑僑前往華人墳場公祭先僑，正午十二時，敦請黃相健身院全體武林高手在唐人街瑞獅表演助慶，下午二時假座域多利書英會大禮堂舉行雙慶揭幕典禮。料必盛會使久已沉寂之旅加華人發祥地，城埠僑社帶來無限鼓舞與熱鬧。

又訊：聞此次台山邑僑雙慶大會，各方邑人捐助大會經費至爲踴躍，各情除業誌前報外，最近捐助者計有：李北健，李瑞祺各一百元，羅景祥夫婦，伍良驥各五十元，其餘尚有捐助二十五元二十元，十五元，十元，五元者甚衆。至於埠中各僑團，僑領名流以及台山籍之姑姊，姑丈所致送之賀儀尤爲可觀，聞俟籌備處彙編完竣之後，當擇日登報鳴謝云。

陳門吳太夫人榮哀

（卡技利訊）卡城至孝篤親公所當年主席陳振平君之慈親吳氏太夫人，籍貫廣東台山六村上禾田村人，不幸於七月五日仙逝。積閏享壽七十五歲，經於七月廿二日下午二時，假座卡城華人神召會舉行喪禮出殯歸土，當日親戚執紼者凡二百人，素車數十輛，下午五時在華僑酒家設素餐謝客，堪稱生榮死哀。

缺乏汽油加人不遠遊

（滿地可加新社電）美國各地缺乏汽油，加拿大雖有汽油，但價錢增加。多數加拿大人計劃假期在自己住家後園渡過而已。

其多人在家中後園建游泳池游泳，以代渡假。

香港市場有限公司
265 E. Hastings Van. B.C. V6A 1P2
TEL. 669-5840, 669-5913

大量進口　薄利批發

嘉頓牛油旦卷
嘉頓脆皮椰子糖
嘉頓花生威化餅
嘉頓利是糖
美國合桃酥
統一即食杯麵
生力麵
辣味牛肉麵
日本新水冬菇

雲埠中國洪門民治黨達權支社徵收年費通告

洪啓者：關於本黨，社徵收各部年費案，經於本屆職員會議議決，現已開始徵收，凡我男女黨社員如未繳交者，請交㈠李耀樞，呂定國。㈡大漢公報黃振光。㈢或寄本黨部祕書處收便妥，但凡我洪門叔父昆仲年滿六十五歲以上，及盡足義務者，一律免收雲支部及雲支社年費，但仍須繳交總支部，總社，年費。

此告：

雲埠中國洪門民治黨支部　主委：吳一平
祕書：李耀樞
社長：鄭炯光
書記：黃振光

雲埠達權支社

一九吉九年二月二十八日

MAX麥氏高拔水電器材公司
GOLDBERG
PLUMBING SUPPLY LTD.

★本星期特價品
36 U. S. 加侖熱水爐 95.00
名廠爐頭抽氣扇 29.95
110 VOLT
方便煮食爐連焗爐 214.95
洗衣盆連坐 19.95
★夏季酬賓大贈送
凡購滿五元連此廣告送電燈胆兩個

本公司開業超過四十年，常備各類形水喉配件存貨充足，特價優待並可代客解決各種水電難題，本公司有華語職員爲各位服務。
電話：六八七・七五七四
地址：緬街四二四號（近片打街）
鋪後有闊大之顧客免費停車場
營業時間星期一至六八時半至五時

經驗家庭補習
大學程度，廣爲中小學華僑子弟補習。尤精英、數。電話：六八三一三八六八

夏令攝影課程
實景拍攝・相機運用・課室理論・燈光攝圖・
電話：三二五一〇一七七